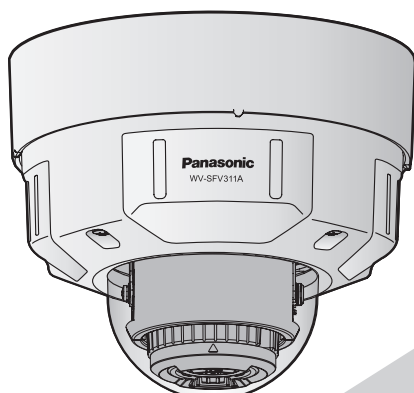


Panasonic®

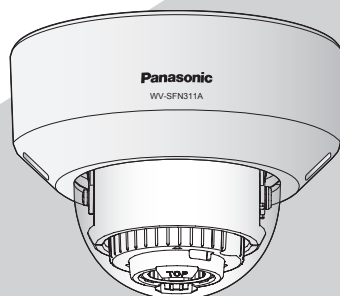
Informações importantes

Câmera de rede

Nº MODELO WV-SFV311A / WV-SFV310A /
WV-SFR311A / WV-SFR310A /
WV-SFN311A / WV-SFN310A



WV-SFV311A



WV-SFN311A

* Este guia toma como exemplo de ilustração WV-SFV311A / WV-SFN311A.



Antes de tentar conectar ou operar este produto, favor ler estas instruções cuidadosamente e então guardar este manual para referência futura.

O número do modelo é abreviado em algumas partes deste manual.

ADVERTÊNCIA:

- Para prevenir ferimentos, este equipamento deve ser firmemente fixado ao parede/teto de acordo com as instruções de instalação indicadas.
- Para prevenir o risco de fogo ou choque elétrico, não exponha este equipamento à chuva ou umidade.
(WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A)
- O equipamento não deve ser exposto a gotejamentos ou respingos.
(WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A)
- Todo o trabalho relacionado com a instalação deste produto deve ser efetuado por pessoal qualificado ou instaladores do sistema.
- Instalação deve ser realizada de acordo com todas as regras de instalação em vigor.
- As conexões devem cumprir o código elétrico local.
- As baterias (bateria ou baterias instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, como da luz solar, o fogo ou similares.

CUIDADO:

- Quaisquer alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem ser motivo para o cancelamento da autoridade do usuário para operar o equipamento.
- A câmera de rede destina-se apenas para uma conexão a uma rede Ethernet ou PoE sem roteamento à planta exterior.

Índice

Importantes instruções de segurança.....	4
Limitação de responsabilidade	5
Isenção de responsabilidade de garantia	5
Prefácio	6
Sobre as notações	6
Funções principais	7
Sobre os manuais do usuário.....	8
Requisitos do sistema para um computador.....	8
Marcas comerciais e marcas comerciais registradas	9
Software de Código Aberto.....	9
Direitos autorais	10
Segurança da rede	10
Precauções.....	11
Precauções para a instalação*	15
Guia de solução de problemas	18
Especificações	21
Acessórios padrão	27
Acessórios opcionais	28

* Para obter informações sobre as tarefas de instalação, consulte a Guia de instalação fornecida.

Importantes instruções de segurança

- 1) Leia estas instruções.
- 2) Guarde estas instruções.
- 3) Observe todas as advertências.
- 4) Siga todas as instruções.
- 5) Não utilize este equipamento próximo à água. (WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A)
- 6) Limpe somente com um pano seco. (WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A)
- 7) Não bloqueie as aberturas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
- 8) Não instale próxima a quaisquer fontes de calor como, por exemplo, radiadores, registros de calor, estufas ou outros equipamentos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
- 9) Utilize somente acessórios/conexões especificadas pelo fabricante.
- 10) Utilize somente com o carrinho, estrutura, tripé, suporte, ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos com o equipamento. Quando utilizar um carrinho, tenha cuidado ao mover o conjunto carrinho/equipamento para evitar ferimentos provocados pela queda.



- 11) Desconecte este equipamento durante tempestades com raios ou quando não utilizado durante longos períodos de tempo.
- 12) Confie todos os reparos a um técnico de serviço qualificado. Reparos são necessários quando a câmera tiver sido danificada de qualquer forma como, por exemplo, o cabo de força ou plugue estiver danificado, líquido tiver sido derramado ou objetos tenham caído dentro da câmera, ou ainda se a câmera tiver sido exposta à chuva ou umidade, não operar normalmente ou tiver sofrido uma queda.

Limitação de responsabilidade

ESTA PUBLICAÇÃO É FORNECIDA “COMO FORNECIDA” SEM GARANTIA DE QUALQUER TIPO, QUER EXPRESSA OU IMPLÍCITA, INCLUINDO, PORÉM, SEM LIMITAÇÃO, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO, ADEQUAÇÃO PARA QUALQUER FINALIDADE ESPECÍFICA, OU NÃO VIOLAÇÃO DOS DIREITOS DE TERCEIROS.

ESTA PUBLICAÇÃO PODE INCLUIR IMPRECIÇÕES TÉCNICAS OU ERROS TIPOGRÁFICOS. AS MODIFICAÇÕES SERÃO ADICIONADAS ÀS INFORMAÇÕES INSERIDAS NESTE DOCUMENTO, A QUALQUER MOMENTO, PARA APRIMORAMENTOS DESTA PUBLICAÇÃO E/OU DOS PRODUTOS CORRESPONDENTES.

Isenção de responsabilidade de garantia

EM NENHUM CASO A Panasonic System Networks Co., Ltd. PODERÁ SER RESPONSABILIDADE PERANTE QUALQUER PARTE OU QUALQUER PESSOA, EXCETO PELA SUBSTITUIÇÃO OU MANUTENÇÃO RAZOÁVEL DO PRODUTO. PARA OS CASOS, INCLUINDO, PORÉM SEM LIMITAÇÃO, AOS ITENS INDICADOS ABAIXO:

- (1) QUAISQUER PERDAS OU DANOS, INCLUINDO, PORÉM SEM LIMITAÇÃO, DIRETOS OU INDIRETOS, ESPECIAIS, CONSEQUENCIAIS OU EXEMPLIFICATIVOS, RESULTANTES DE OU RELACIONADOS AO PRODUTO;
- (2) QUAISQUER INCONVENIENTE, PERDAS OU DANOS CAUSADOS PELO USO INADEQUADO OU OPERAÇÃO NEGLIGENTE DO USUÁRIO;
- (3) TODOS OS DEFEITOS OU PROBLEMAS RESULTANTES DE DESMONTAGEM NÃO AUTORIZADA, REPAROS OU MODIFICAÇÕES DO PRODUTO PELO USUÁRIO, INDEPENDENTEMENTE DA CAUSA DO DEFEITO OU PROBLEMA;
- (4) INCONVENIÊNCIA OU QUAISQUER PERDAS RESULTANTES QUANDO IMAGENS NÃO FOREM EXIBIDAS, DEVIDO A QUALQUER RAZÃO OU CAUSA, INCLUINDO QUAISQUER FALHAS OU PROBLEMAS DO PRODUTO;
- (5) QUAISQUER PROBLEMAS, INCONVENIÊNCIA CONSEQUENCIAL, OU PERDAS OU DANOS, RESULTANTES DO SISTEMA COMBINADO PELOS DISPOSITIVOS DE TERCEIROS;
- (6) QUALQUER REIVINDICAÇÃO OU AÇÃO QUANTO A DANOS, EFETIVADOS POR QUALQUER PESSOA OU ORGANIZAÇÃO SENDO UM ALVO FOTOGÊNICO, DEVIDO À VIOLAÇÃO DA PRIVACIDADE COM O RESULTADO DE UE A IMAGEM DA CÂMERA DE VIGILÂNCIA, INCLUINDO DADOS SALVOS, PELA MESMA RAZÃO, SE TORNE PÚBLICO OU UTILIZADO PARA QUALQUER FINALIDADE;
- (7) PERDA DE DADOS REGISTRADOS CAUSADA POR QUALQUER DEFEITO.

Prefácio

As câmeras de rede do tipo domo WV-SFV311A / WV-SFV310A / WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A são projetadas para operar utilizando um computador em uma rede (10BASE-T/100BASE-TX).

Ao se conectar a uma rede (LAN) ou Internet, imagens e áudio da câmera podem ser monitorados em um computador através de uma rede.

Nota:

- É necessário definir a configuração de rede do computador e do seu ambiente de rede para monitorar as imagens da câmera no computador. Também é necessário instalar um navegador no computador.
-

Sobre as notações

As seguintes anotações são utilizadas na descrição das funções limitadas a modelos específicos. As funções sem notações são suportadas por todos os modelos.

<Modelo para ambientes externos resistente a vandalismo e à prova d'água>

SFV311 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFV311A.

SFV310 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFV310A.

<Modelo para ambientes internos resistente a vandalismo>

SFR311 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFR311A.

SFR310 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFR310A.

<Modelo para ambientes internos>

SFN311 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFN311A.

SFN310 Tipo HD:
As funções com esta notação estão disponíveis ao usar o modelo WV-SFN310A.

Funções principais

Equipado com um novo motor de codec

O motor codec do projeto novo pode emitir 60 quadros por segundo em qualidade HD.

A função melhorada Super Dynamic equipada torna possível alcançar 133 dB de gama dinâmica.

Através da combinação de imagens captadas em diferentes velocidades do obturador e usando a correção de brilho de nível de pixel podem ser obtidas imagens mais naturais, mesmo quando os objetos têm grandes diferenças de iluminação.

* Quando 60 fps é selecionado, a função Super Dynamic é automaticamente desligada.

Equipado com um sensor MOS de alta sensibilidade e a função de redução de ruído (MNR)

O sensor de alta sensibilidade e o novo método de redução de ruído (MNR: Redução de ruído de multi-processo)^{*1} tornam possível capturar imagens fáceis de ver, mesmo em condições de pouca iluminação.

*1 Com a redução de ruído de multi-processo, que dá prioridade à redução de ruído para as áreas centrais e da resolução em áreas de bordas onde o ruído é mais aparente, o MNR pode produzir imagens nítidas ao limitar o ruído em toda a imagem.

Equipado com slot de cartão de memória SD*2

É possível salvar vídeos H.264 e imagens JPEG no cartão de memória SD manualmente quando um alarme ocorre, durante o período da programação, ou em um navegador Web. (É possível fazer download.) Também é possível salvar imagens JPEG se ocorrer uma falha de rede.

*2 O cartão de memória SDXC/SDHC/SD é descrito como cartão de memória SD.

Equipada com função de foco automático (AF)

Utilize o botão de operação ou menu de configuração da câmera para ativar o anel de foco da lente e ajustar o foco automaticamente.

Suporte do programa de extensão

A instalação do programa de extensão permite adicionar funções que usam dados de imagem.

* Para obter informações adicionais sobre os programas de extensão suportados por esta câmera, consulte o nosso site em (<http://security.panasonic.com/pss/security/support/info.html>).

SFV311

SFV310

A câmera está em conformidade com as classificações IP66*3 e Tipo 4X (UL50)*4, conforma o padrão NEMA-4X*5, e oferece alta resistência ao pó e desempenho à prova d'água.

O tratamento à prova de água não é necessário no corpo da câmara (tratamento à prova de água é necessário para as conexões de cabos).

*3 Classificação IP66: O produto em questão tem à proteção “à prova de pó (6)” contra elementos sólidos estranhos e contra os “fortes jatos de água (6)” contra água (IEC60529).

*4 Tipo 4X (UL50): “4X” é a classificação da norma de impermeabilização de UL.

*5 NEMA: Padrões de desempenho de resistência ao pó e à prova d'água definidos pela National Electrical Manufacturers Association (Estados Unidos).

Sobre os manuais do usuário

Existem os seguintes três jogos de instruções de operação para as WV-SFV311A / WV-SFV310A / WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A.

- Informações importantes (este documento): Fornece informação sobre os cuidados necessários para usar e instalar esta câmara com segurança.
- Guia de Instalação: Explica como conectar dispositivos.
- Instruções de operação (incluídas no CD-ROM): Explica como realizar os ajustes e como operar esta câmara.

O software Adobe® Reader® deve estar instalado para a leitura das instruções de operação armazenadas no CD-ROM fornecido.

Quando este software não estiver instalado no computador, descarregue a versão mais recente no site web da Adobe e instale-o.

A aparência externa e outras partes mostradas neste manual podem diferir do produto real, dentro do escopo que não interferirá com o uso normal devido ao aprimoramento do produto.

Telas em inglês são utilizadas nestas instruções de operação e nos folhetos.

Requisitos do sistema para um computador

CPU:	Intel® Core™ 2 Duo 2.4 GHz ou mais rápido recomendado
Memória:	Um mínimo de memória de 1 GB ou mais (para sistemas operacionais de 32-bit), 2 GB ou mais (para sistemas operacionais de 64-bit) é necessária ao utilizar o Microsoft® Windows® 8.1, Microsoft® Windows® 8, e Microsoft® Windows® 7. Um mínimo de memória de 1 GB ou mais é necessária ao utilizar o Microsoft® Windows Vista®.
Interface de rede:	1 porto 10BASE-T/100BASE-TX
Interface de áudio:	Placa de som (quando se utiliza a função de áudio)
Monitor:	Tamanho de captura de imagem: 1024×768 pixels ou mais Modo colorido: 24-bit de cor verdadeira ou melhor
Sistema Operacional:	Microsoft® Windows® 8.1 Microsoft® Windows® 8 Microsoft® Windows® 7 Microsoft® Windows Vista®
Navegador:	Windows® Internet Explorer® 11 (32-bit) Windows® Internet Explorer® 10 (32-bit) Windows® Internet Explorer® 9 (32-bit) Windows® Internet Explorer® 8 (32-bit) Windows® Internet Explorer® 7 (32-bit)
Outros:	Unidade de CD-ROM (necessária para a leitura das instruções de operação e usar o software no CD-ROM fornecido.) Adobe® Reader® (necessário para a leitura do arquivo PDF armazenado no CD-ROM fornecido.)

IMPORTANTE:

- Para obter informações sobre a verificação de funcionamento dos sistemas operacionais e navegadores, consulte o nosso site em <http://security.panasonic.com/pss/security/support/index.html>.
 - Ao usar um computador que não conforma com os requisitos acima, a exibição de imagens pode ficar mais lenta ou a operação do navegador impossibilitada.
 - É possível que o áudio não seja ouvido caso uma placa de som não seja instalada no computador. O áudio pode ser interrompido, dependendo do ambiente de rede.
 - Microsoft Windows RT e Microsoft Windows 7 Starter não são suportados.
 - Ao usar o Microsoft Windows 8.1 ou Microsoft Windows 8, usá-lo no desktop. O programa não pode ser usado no desenho Modern UI.
-

Nota:

- Para informações adicionais sobre os requisitos e sobre o Sistema Operacional do computador e quanto a precauções quando utilizar o Sistema Operacional Microsoft Windows 8.1, Microsoft Windows 8, Microsoft Windows 7, Microsoft Windows Vista, ou Windows Internet Explorer, clique em “Manual” - “Aberto” no CD-ROM fornecido e refira-se às “Notes on Windows® / Internet Explorer® versions”.
-

Marcas comerciais e marcas comerciais registradas

- Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows Media, Internet Explorer, e ActiveX são marcas registradas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou outros países.
- Fotos das telas de produtos Microsoft reproduzidas com permissão da Microsoft Corporation.
- Intel e Intel Core são marcas comerciais da Intel Corporation nos Estados Unidos e em outros países.
- Adobe, Acrobat Reader e Reader são marcas comerciais registradas ou marcas comerciais da Adobe Systems Incorporated nos Estados Unidos e/ou outros países.
- O logotipo SDXC é uma marca comercial da SD-3C, LLC.
- iPad, iPhone e iPod touch são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos Estados Unidos e em outros países.
- Android é uma marca comercial da Google Inc.
- Todas as outras marcas comerciais identificadas neste documento são de propriedade dos seus respectivos proprietários.

Software de Código Aberto

- Este produto contém um software de código aberto licenciado sob a GPL (GNU Licença Pública Geral), LGPL (GNU Licença Pública Geral Inferior), etc.
- O Cliente pode duplicar, distribuir e modificar o código fonte do software sob licença do GPL e/ou LGPL.
- Consulte o arquivo “readme.txt” fornecido com o CD-ROM, para mais informações sobre licenças de software de código aberto e sobre código fonte.
- Por favor, saiba que a Panasonic não responderá à consultas referentes ao conteúdo do código fonte.

Direitos autorais

Com exceção dos softwares de código aberto licenciados sob a GPL/LGPL e assim por diante, a distribuição, cópia, desmontagem, compilação reversa e engenharia reversa do programa do software fornecido com esta câmera são expressamente proibidas. Além disso, a exportação de qualquer software fornecido com esta câmera, violando as leis de exportação, é proibida.

Segurança da rede

Como este produto é utilizado conectado a uma rede, os seguintes riscos que podem afetar a segurança devem ser considerados.

① Vazamento ou furto de informações utilizando esta unidade
② Uso desta unidade para operações ilegais por pessoas mal intencionadas
③ Interferência com ou interrupção de operação desta unidade por pessoas mal intencionadas
É de sua responsabilidade adotar precauções como, por exemplo, as informações descritas abaixo para se proteger contra os riscos de segurança da rede mencionados acima.

- Utilize esta unidade em uma rede protegida por um firewall, etc.
- Se esta unidade for conectada a uma rede que inclua computadores, certifique-se de que o sistema não seja infectado por vírus de computador ou outros elementos maliciosos (utilizando um programa anti-vírus regularmente atualizado, programa anti-spyware, etc.).
- Proteja a sua rede contra acesso não autorizado restringindo os usuários àqueles que possuem login com um nome de usuário e senha autorizados.
- Aplique medidas como, por exemplo, autenticação do usuário para proteger a sua rede contra vazamento ou furto de informações, incluindo dados de imagem, informações de autenticação (nomes de usuários e senhas), informações de e-mail de notificação de alarme, informações do servidor FTP e informações do servidor DDNS.
- Após o acesso à unidade pelo administrador, certifique-se de fechar o navegador.
- Mude a senha do administrador periodicamente.
- Não instale a câmera em locais onde a câmera ou os cabos possam ser destruídos ou danificados por pessoas mal intencionadas.

Precauções

Confie o trabalho de instalação a um técnico autorizado.

O trabalho de instalação requer técnica e experiência. Ignorar estes fatores pode causar fogo, choque elétrico, ferimentos ou danos ao produto.

Certifique-se de consultar o distribuidor.

Interrompa a operação imediatamente quando algo anormal estiver ocorrendo com este produto.

Quando fumaça for gerada pelo equipamento, algum odor da fumaça for detectado proveniente do equipamento ou a parte externa do equipamento estiver deteriorada, o uso contínuo poderá causar fogo ou mesmo uma queda do equipamento resultando em ferimentos ou danos ao equipamento.

Neste caso, desligue-a imediatamente a alimentação e entre em contato com um técnico de serviço qualificado para reparos.

Não tente desmontar ou modificar este produto.

Caso contrário poderá ocorrer fogo ou choque elétrico.

Consulte o distribuidor para reparos ou inspeções.

Não insira objetos estranhos.

Fogo ou choque elétrico pode ser causado se água ou objetos estranhos, como objetos de metal, entrar no interior da unidade.

Desligue-a imediatamente a alimentação e entre em contato com um técnico de serviço qualificado para reparos.

Selecione uma área de instalação que possa suportar o peso total do produto.

Selecionar uma superfície de instalação inadequada pode fazer com este equipamento caia ou tombe, resultando em ferimentos ou acidentes.

O trabalho de instalação deve ser iniciado após a aplicação de um reforço suficientemente resistente.

Inspeções periódicas devem ser realizadas.

Ferrugem nas partes metálicas ou nos parafusos pode causar uma queda do produto resultando em ferimentos ou acidentes.

Consulte o distribuidor para as inspeções apropriadas.

Não utilize este produto em uma atmosfera inflamável.

Caso contrário poderá ocorrer uma explosão resultando em ferimentos.

Evite instalar esta câmera em locais onde danos gerados pela presença de sal ocorram ou gás corrosivo seja produzido.

Caso contrário, algumas peças poderão se deteriorar e acidentes como, por exemplo, uma queda do equipamento, poderá ocorrer.

Deverá ser usado o suporte de montagem projetado exclusivamente.

Caso contrário poderá ocorrer queda resultando em ferimentos ou acidentes.

Usar o suporte de montagem projetado exclusivamente para a instalação.

Os parafusos e pinos devem ser apertados com o torque especificado.

Caso contrário poderá ocorrer queda resultando em ferimentos ou acidentes.

Não instale este produto em locais sujeitos a vibração.

Afrouxar parafusos ou pinos de montagem pode causar uma queda do equipamento resultando em ferimentos ou acidentes.

Não bata ou aplique choques fortes a este produto.

Caso contrário, poderá ocorrer fogo ou ferimentos.

Desligar a alimentação ao efetuar a cablagem deste produto.

Caso contrário isto pode causar choque elétrico. Além disso, o curto-circuito ou cablagem incorreta pode causar incêndio.

Manter os cartões de memória SDXC/SDHC/SD longe do alcance de crianças e bebês.

Caso contrário, os cartões podem ser engolidos por engano.

Em tal caso, consultar um médico imediatamente.

Não instalar ou limpar a câmera, ou tocar neste produto, no cabo de alimentação ou nos cabos de conexão durante tempestades com raios.

Caso contrário isto pode causar choque elétrico.

Instale este produto em um local suficientemente alto para evitar colisões com pessoas e objetos.

Caso contrário poderá ocorrer ferimentos.

Não pendurar deste produto ou utilizar este produto como um pedestal.

Caso contrário poderá ocorrer queda resultando em acidentes.

Não danifique o cabo de alimentação.

Não danifique, modifique, torça, estique, ou dobre forçadamente o cabo de alimentação. Não coloque objetos pesados em cima, e mantê-lo longe de fontes de calor.

A utilização dum cabo de alimentação danificado pode causar choque elétrico, curto-circuito ou incêndio.

Consulte o distribuidor para reparos.

Realizar corretamente toda a cablagem

Os curto-circuitos na cablagem ou cablagem incorreta pode causar fogo ou choque elétrico.

Desligue a câmera quando limpá-la.

Caso contrário poderá ocorrer ferimentos.

Não esfregue as bordas das partes metálicas com a mão.

Caso contrário poderá ocorrer ferimentos.

[Precauções para uso]

Para continuar utilizando o produto com desempenho estável

Não utilize este produto sob condições de calor e umidade excessivos durante longos períodos de tempo. Caso contrário poderá ocorrer degradação dos componentes resultando na redução da vida útil do produto. Não exponha este produto a fontes de calor diretas como, por exemplo, um aquecedor.

SFR311

SFR310

SFN311

SFN310

Este produto foi projetado para uso em ambientes internos. Este produto não pode ser instalado em ambientes externos.

Certifique-se de que o produto não fique molhado.

Mantenha esta câmera afastada da água e umidade.

Este produto não tem interruptor de alimentação.

Para desligar a alimentação, desconecte a alimentação da fonte de alimentação de 12 V, c.c. ou do dispositivo PoE.

Antes de desligar o interruptor de alimentação da câmera, certifique-se de que o indicador SD MOUNT (verde) está desligado. Se desligar o interruptor de alimentação da câmera enquanto o indicador SD MOUNT (verde) está aceso ou a piscar, os dados gravados podem ser perdidos ou danificados.

Manuseie este produto com cuidado.

Não deixe este produto cair, nem aplique choque ou vibração a esta câmera. Caso contrário isto pode causar problemas ao produto.

SFV311

SFV310

Se um choque ou vibração forte for aplicada ao invólucro, isto poderá causar danos ou permitir que água entre neste produto.

Sobre a bateria

Uma bateria é instalada dentro da câmera. Não deixe a bateria exposta em ambientes de calor excessivo causado por luz do sol ou fogo.

Não toque na cobertura de domo com as mãos desprotegidas.

Uma cobertura de domo suja causa deterioração da qualidade da imagem.

Sobre o monitor do computador

A exibição da mesma imagem em o monitor durante longo tempo pode danificar o monitor. Recomenda-se utilizar um protetor de tela.

Quando um erro for detectado, este produto será reinicializado automaticamente.

Este produto permanecerá inoperante durante cerca de 2 minutos após a reinicialização quando a alimentação for ligada.

Sobre a função de detecção automática de estado

Quando mau funcionamento do produto devido ao ruído exógeno, etc. por 30 segundos ou mais, o produto será reposto automaticamente e voltará ao estado normal. Quando o produto é reposto, a inicialização irá ser realizada como quando a alimentação do produto é ligada. Quando o produto é reposto repetidamente, o nível de ruído exógeno em torno de o produto poder ser alto e pode causar defeitos de funcionamento. Entre em contato com o seu distribuidor para obter instruções.

Intervalo de transmissão

O intervalo de transmissão da imagem pode se tornar lento dependendo do ambiente da rede, do desempenho do computador, do alvo da captura, número de acessos, etc.

Periodicamente as imagens na tela parecem estar distorcidas

Quando a câmera está instalada em um local onde está sujeita a pequenas vibrações (por exemplo, quando está instalada próxima a equipamentos que vibram), as imagens poderão aparecer distorcidas e longitudinalmente esticadas. Este fenômeno é uma característica dos dispositivos de captação de imagem que usam sensores MOS e é causada pela relação entre os movimentos periódicos de a câmara e o momento que o sensor de imagem lê imagens. Isto não é um problema da câmara. Para reduzir a possibilidade de ocorrência desse fenômeno, instalar a câmera em um local seguro.

Sobre o cartão de memória SD

- Para remover o cartão de memória SD da unidade, pressione o botão [Set] na página "Ao vivo", selecione a guia [SD memory card], e defina a operação do cartão de memória SD para "Não utilizar". Em seguida, remova o cartão de memória SD. De outra maneira, pressione e mantenha pressionado o botão SD ON/OFF por aproximadamente 2 segundos. Quando a luz piscante SD MOUNT apagar, você pode remover o cartão de memória SD.
- Ao usar um cartão de memória SD, formata-lo por meio deste produto. Os dados gravados no cartão de memória SD serão apagados quando da formatação. Se um cartão de memória SD não formatado ou um cartão de memória SD formatado com outro dispositivo for usado, este produto

pode não funcionar apropriadamente ou o seu desempenho pode ser deteriorado. Referir-se às instruções de operação fornecidas no CD-ROM sobre como formatar um cartão de memória SD.

- Quando alguns cartões de memória SD são usados com este produto, este produto pode não funcionar apropriadamente ou o seu desempenho pode ser deteriorado. Use os cartões de memória SD Compatíveis na página 26.
- Para usar um cartão de memória SD compatível com uma classificação de velocidade de 10, utilize um cartão que seja compatível com UHS-I (Ultra High Speed-I).

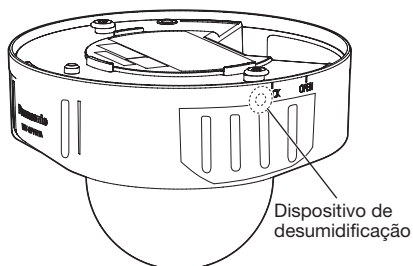
Não seremos responsáveis pela compensação de conteúdo, perdas de conteúdo editado ou gravado e por qualquer dano consequente causado direta ou indiretamente por uma falha ao gravar ou editar devido a avarias nesta unidade ou no cartão de memória SD. As mesmas disposições se aplicam após a unidade ser reparada.

SFV311

SFV310

Sobre o dispositivo de desumidificação

- Este produto tem um dispositivo de desumidificação para manter o interior a baixo nível de umidade, evitando a condensação e dissipando rapidamente a condensação de umidade se produzida.
- A condensação de umidade pode ser produzida de acordo com as condições de temperatura, umidade, ventos e chuva, e a desumidificação pode levar algum tempo para ser concluída.
- O dispositivo de desumidificação é montado dentro do compartimento. A fim de manter a operação normal da função de desumidificação, não calafetar (preencher a folga com selantes ou outros materiais) a folga entre o invólucro e o teto ou a parede.



SFV311**SFV310**

O que fazer se “WARMING UP-PLEASE WAIT” aparece na tela.

Esta mensagem indica que a temperatura no interior da câmara tornou-se extremamente baixa.

Em tal caso, espere até a unidade aquecedora da câmara aumentar a temperatura interna (por aproximadamente 2 horas ou mais em temperaturas baixas, abaixo de -20°C), e desligue a alimentação uma vez e ligue novamente.

Sobre o sensor de imagem MOS

- Ao capturar continuamente uma fonte de luz intensa como, por exemplo, um holofote, o filtro de cores do sensor de imagem MOS pode sofrer deterioração e isso pode causar descoloração. Mesmo quando trocar a direção de captura fixa após uma captura contínua de um holofote durante um determinado período de tempo, a descoloração poderá permanecer.
- Ao capturar alvos de movimento rápido os objetos que atravessam a área de captura podem parecer instáveis.

Sobre o microfone embutido **SFN310**

- Se a umidade do receptáculo do microfone embutido aumentar, o volume poderá diminuir. Por favor, deixe-o secar ao ar suficientemente antes do uso.
- Quando for limpar o receptáculo do microfone embutido, não use qualquer objeto com ponta afiada que possa perfurar. Fazer isso pode resultar em falha ou submersão.

Limpeza do corpo deste produto

Certifique-se de desligar a alimentação antes da limpeza. Caso contrário poderá ocorrer ferimentos. Não use benzina, solvente, álcool, ou quaisquer outros tipos de solventes ou detergentes. Caso contrário poderá ocorrer descoloração. Ao usar um pano químico para a limpeza, observe as instruções fornecidas com o produto de pano químico.

Limpeza da lente

Utilize um papel de limpar lente (usado para limpar lentes de câmeras ou lentes de óculos). Quando utilizar um solvente, utilize um solvente à base de álcool e não utilize tiner ou um limpador de vidro.

Limpeza da cobertura do domo

Utilize papel para limpeza de lentes (usado para limpar lentes de câmera ou óculos) para remover a sujeira da cobertura do domo.

SFV311**SFV310**

Se houver outras marcas no interior da cobertura do dome do anel de borracha, retire as marcas da cobertura do dome com papel de limpeza.

AVC Patent Portfolio License

THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL USE OF A CONSUMER OR OTHER USES IN WHICH IT DOES NOT RECEIVE REMUNERATION TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD (“AVC VIDEO”) AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, L.L.C.
SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM)

Rótulo de código

Rótulos de código (acessório) são necessários ao verificar problemas. Tomar cuidado para não perder estes rótulos. Recomenda-se afixar um dos rótulos na caixa de CD-ROM.

Classificação do equipamento e rótulo de indicação da fonte de alimentação

Referir-se ao rótulo de indicação na parte inferior desta unidade para ver a classificação do equipamento, a fonte de energia, e outras informações.

: Símbolo de corrente contínua

Descarte/transferência do produto

Os dados salvos neste produto ou em um dispositivo de armazenamento utilizado com este produto podem resultar no vazamento de informações pessoais. Quando for necessário descartar ou transferir este produto para outra pessoa, mesmo quando para reparos, certifique-se de que todos os dados foram transferidos para outra mídia e que não tenham permanecido neste produto.

Ao abandonar a mídia da memória, é recomendado destruí-la fisicamente após deletar os dados por PC.

Precauções para a instalação

A Panasonic não assume qualquer responsabilidade por ferimentos ou danos à propriedade resultantes de falhas devidas à instalação ou operação inadequada inconsistentes com esta documentação.

Para obter informações sobre as tarefas de instalação, consulte a Guia de instalação fornecida.

Fonte de alimentação

Este produto não tem interruptor de alimentação.

Para desligar a alimentação, desligue a fonte de alimentação ou remover um cabo de alimentação. Quando o cabo de alimentação do produto é ligado ao dispositivo de alimentação de energia, da alimentação será fornecida ao produto.

Antes de limpar o produto, certifique-se de que o cabo de alimentação não está ligado à fonte de alimentação principal.

Área de instalação para este produto

Selecione um lugar apropriado para a área de instalação (como uma parede ou teto forte) no seu ambiente particular.

- Certificar-se de que a área de instalação seja robusta o suficiente para fixar este produto, tal como um teto de concreto.
- Instalar a câmera na área da fundação arquitetural ou em um ponto que seja suficientemente robusto.
- Não monte o produto em uma placa de gesso ou seção de madeira porque estas não suportarão o peso do equipamento. Se houver necessidade de montagem do produto neste tipo de superfície, a superfície em uso deverá ser adequadamente reforçada.

SFV311

SFV310

Este produto é projetado para ser instalado sob beirais.

- Instale o produto em lugares que não são expostos à luz solar direta.
- Quando o produto é instalado em áreas que recebem luz direta do sol, como em paredes externas, utilize a "Sun Shade WV-Q7118" opcional.

SFR311

SFR310

SFN311

SFN310

Esta câmera foi projetada para uso em ambientes internos.

Este produto não pode ser instalado em ambientes externos.

Não exponha esta câmera à luz solar direta por longos períodos de tempo e não a instale próxima a um aquecedor ou ar condicionado. Caso contrário, isto poderá causar deformação, descoloração e defeitos. Mantenha esta câmera afastada da água e umidade.

Não coloque esta câmera nos seguintes locais:

- Locais em que um agente químico seja utilizado como, por exemplo, aqueles usados em piscinas.
- Locais sujeitos a umidade ou fumaça de óleo, como uma cozinha
- Locais específicos sujeitos a atmosfera ou solventes inflamáveis.
- Locais em que uma radiação, raios X, ondas de rádio intensa ou um campo magnético forte seja gerado.
- Locais onde gases corrosivos sejam produzidos. Locais onde a câmera possa ser danificada pelo ar salgado como, por exemplo, nas regiões costeiras.
- Locais onde a temperatura não esteja dentro da faixa especificada (☞ página 21).
- Locais sujeitos a vibrações, tais como em veículos, embarcações, ou acima das linhas de produtos (este produto não foi projetado para uso dentro de veículos).

Não coloque esta câmera nos seguintes locais (continuação):

SFR311

SFR310

SFN311

SFN310

- Locais onde possa ser molhada devido à chuva ou respingos de água (inclusive sob os beirais, etc.)
- Locais sujeitos a umidade ou pó
- Locais sujeitos a condensação como resultado de alterações repentinas de temperatura (no caso de instalação de câmera em tais lugares, a cobertura do dome pode estar borrada ou pode ocorrer condensação na cobertura.)

Verifique antes da instalação

A compatibilidade de dispositivos é restrita. Antes da instalação, verifique as classificações e dimensões dos dispositivos a serem usados. Entre em contato com o seu distribuidor para obter mais detalhes.

Antes da instalação

- Use a placa de fixação (acessório), o suporte de base (acessório) **SFV311** **SFV310** ou um suporte de montagem opcional para instalar a câmera no teto ou na parede.
- Os parafusos de ancoragem e os parafusos utilizados para montar a câmera no teto ou na parede não estão fornecidos. Prepare parafusos adequados para a estrutura e os materiais da local da instalação, que satisfaçam as especificações de desempenho e de confiabilidade listadas abaixo.

Parafusos requeridos: M4 (4 pç.)

Força mínima de arranque: 196 N (por 1 pç.) (quando a câmera é instalada no teto ou na parede usando a placa de fixação (acessório) ou o suporte de base (acessório) **SFV311** **SFV310**)

Aperto dos parafusos

- Os parafusos e pinos devem ser apertados com um torque adequado de acordo com o material e a resistência da área de instalação.
- Não utilize uma parafusadeira de impacto. O uso desta parafusadeira pode danificar os parafusos ou apertá-los excessivamente.

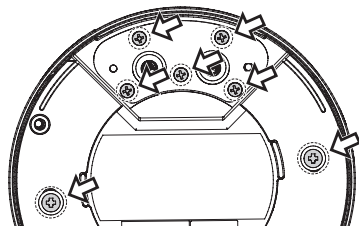
- Quando um parafuso for apertado, este deve estar a um ângulo reto com a superfície. Após apertar os parafusos, verifique para assegurar-se de que o aperto é suficiente para que não haja movimento ou frouxidão.

SFV311

SFV310

Não remova ou solte os parafusos na parte inferior do produto.

Se os parafusos (7 pç.) são soltos, a exposição à água pode causar danos ou mau funcionamento do produto, ou uma queda pode resultar em lesões.



Tome cuidado com a umidade

Instale este produto em locais onde a umidade é baixa. Se este produto for instalado um dia de chuva ou a uma umidade elevada, o interior pode ser exposto à umidade e a cobertura do dome pode estar borrada.

Unidade de aquecedor

Este produto está equipado com uma unidade de aquecedor interno para uso em climas frios. A unidade de aquecedor é automaticamente ligada quando a temperatura no interior do produto cai abaixo de cerca de 0 °C. No entanto, em um ambiente extremamente de baixa temperatura sob -30 °C, a neve e o gelo da cobertura do dome podem não ser descongelados. Quando utiliza o produto em climas frios, tome nota das temperaturas ambiente e interna do produto. Quando este produto for instalado e operado em baixas temperaturas inferiores a -20 °C, não podem ser obtidas imagens normais imediatamente após a inicialização. Em tal caso, espere até a temperatura interna da câmera aumentar (por aproximadamente 2 horas ou mais em temperaturas baixas, abaixo de -20 °C), desligue a alimentação uma vez e ligue novamente.

Proteção contra raios

SFV311

SFV310

Quando os cabos são utilizados no exterior, há uma possibilidade de que podem ser afetados por raios. Em tal caso, instale um para-raios próximo da câmera, e deixe o comprimento do cabo de rede entre a câmera e o para-raios o mais curto possível para evitar que a câmera seja danificada por raios.

SFR311

SFR310

SFN311

SFN310

Quando conectar esta câmera a uma rede utilizando o cabo de rede desta câmera, observe os itens a seguir.

- Quando instalar o cabeamento para a rede, o projeto e a montagem não devem ser afetados por raios.
-

Interferência de rádio

Quando esta câmera for utilizada próxima às antenas de TV/rádio, a um campo elétrico forte ou a um campo magnético (próximo a um motor, transformador ou linha de energia), as imagens podem aparecer distorcidas e ruídos podem ser produzidos.

PoE (Power over Ethernet)

Usar um concentrador/dispositivo PoE que seja conforme ao padrão IEEE802.3af.

Roteador

Quando conectar este produto à Internet, utilize um roteador de banda larga com a função de encaminhamento pela porta (NAT, IP mascarado).

Refira-se às instruções de operação no CD-ROM fornecido para informações adicionais sobre a função de encaminhamento pela porta.

Cabo Ethernet

Cabos blindados (STP) Ethernet deve ser utilizado com esta unidade para assegurar a conformidade com as normas CE.

Ajuste de hora e data

É necessário ajustar a hora e a data antes de colocar este produto em operação. Refira-se às instruções de operação fornecidas no CD-ROM para descrições de como realizar os ajustes.

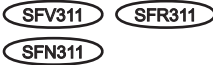
Certifique-se de remover este produto se não é mais usado.

Guia de solução de problemas

Antes de solicitar reparos, verifique os sintomas com a tabela a seguir.

Entre em contato com a Assistência Técnica Autorizada Panasonic se um problema não puder ser solucionado mesmo após verificar a solução na tabela ou um problema não estiver descrito abaixo.

Sintoma	Causa/solução	Páginas de referência
Alimentação não é ligada.	Ao usar um dispositivo PoE para alimentação de energia • São o dispositivo PoE e o conector da rede conectados através de um cabo Ethernet (categoria 5e ou melhor)? Verifique se a conexão está adequadamente estabelecida. • Dependendo do dispositivo PoE, a alimentação de energia é interrompida quando a alimentação requerida excede o seu limite global de alimentação para todos os portos PoE. Referir-se às instruções de operação do dispositivo PoE em uso. • Ao conectar tanto a fonte de alimentação de 12 V, c.c. e o dispositivo PoE para a alimentação de energia, pode não ser estabelecida a conexão à rede. Desligar a fonte de alimentação do dispositivo PoE.	Guia de Instalação
	Ao usar uma fonte de corrente contínua • O conector de cabo de alimentação de 12 V, c.c. (acessório) está firmemente inserido nos terminais de alimentação de 12 V, c.c. da câmera? Confirme se o conector de alimentação está inserido firmemente. • O adaptador CA utilizado está em conformidade com as especificações? Verifique as especificações relativas ao adaptador CA.	
O indicador de conexão LINK não se acende na cor laranja mesmo quando o cabo de rede está conectado à câmera.	• É o cabo Ethernet conectado de forma adequada? Conecte o cabo Ethernet de forma adequada. • Opera adequadamente o concentrador ou roteador conectado à câmera? Verifique se o concentrador ou roteador em uso opera adequadamente. • Não está quebrado o cabo Ethernet ligado à câmera? Substitua o cabo por outro.	Guia de Instalação

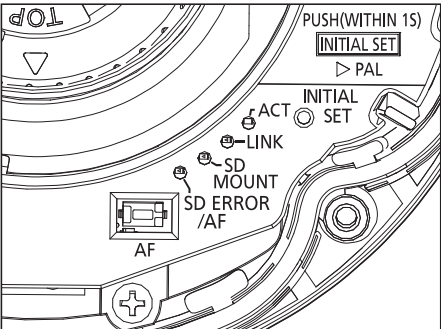
Sintoma	Causa/solução	Páginas de referência
Luzes indicadoras SD ERROR/AF acesas na cor vermelha.	Esse indicador acende quando os dados não podem ser salvos no cartão de memória SD. • Não é o interruptor da proteção contra gravação do cartão de memória SD inserido na posição "LOCK"? Destrave o interruptor da proteção contra gravação do cartão de memória SD. • O cartão de memória SD inserido não foi formatado em um computador? Utilize um cartão de memória SD formatado na câmera. Ou instale o programa para formatar o cartão de memória SD no computador. Refira-se ao nosso site da web (http://security.panasonic.com/pss/security/support/info.html) para informações adicionais sobre o software compatível. • Não está com defeito o cartão de memória SD inserido? Substitua o cartão por outro normal.	Instruções de operação (incluídas no CD-ROM)
A entrada de áudio contém ruído. 	• Verifique o seguinte. • O aterramento da câmera, um concentrador de comutação ou dispositivos periféricos não são feitos. • A câmera é utilizada perto de uma linha de energia elétrica. • A câmera é utilizada perto de um dispositivo que produz um forte campo magnético ou ondas de rádio (como perto de uma antena de TV/rádio, um motor de um sistema de ar condicionado, um transformador, etc.). Quando a entrada de áudio ainda contém ruído, mesmo depois de verificar as possibilidades acima, use um microfone com alimentação ou conecte a saída de áudio com baixa impedância de saída.	17
O foco não deve ter a possibilidade de ser ajustado automaticamente.	• Nas seguintes localizações ou com os seguintes objetos, é possível que o foco não se ajuste automaticamente. Neste caso, ajuste manualmente o foco. • Quando o objeto se move muito • Quando há grandes alterações da intensidade de iluminação • Quando o nível de luz é baixo • Quando o objeto ou a localização é extremamente brilhante ou reflexivo • Quando vê pelas janelas • Quando a cobertura do dome é uma localização onde pode facilmente tornar-se suja • Localizações onde não há muito contraste, como uma parede branca • Quando há piscos intensos de luz	Instruções de operação (incluídas no CD-ROM)

Do indicador

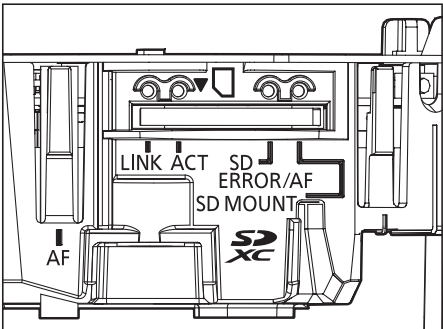
O indicador será aceso ou piscar como segue dependendo do status da câmera.

Tipo de indicador e estado de operação		Mudança de indicação do indicador
Indicador ACT		
Quando os dados estão sendo enviados através da câmera de rede		Pisca em verde (acessando)
Indicador LINK		
Quando a câmera pode se comunicar com o dispositivo conectado		Acende na cor laranja
Indicador SD MOUNT		
• Quando um cartão de memória SD está inserido e pôde ser reconhecido		Apagado → Pisca em verde → Apagado
• Quando os dados podem ser salvos depois que o cartão de memória SD é inserido e o botão SD ON/OFF é pressionado (por 1 segundo ou menos)		Apagado → Acende em verde
• Quando os dados podem ser salvos no cartão de memória SD		Acende em verde
• Quando o cartão de memória SD é removido após pressionar o botão SD ON/OFF (por aproximadamente 2 segundos)		Acende em verde → Pisca em verde → Apagado (gravando) Acende em verde → Apagado (esperando por gravação)
• Quando os dados não podem ser salvos no cartão de memória SD porque uma anomalia foi detectada ou quando o cartão de memória SD está configurado para não ser utilizado		Apagado
Indicador SD ERROR/AF		
• Quando a operação AF (Foco automático) está sendo executada		Pisca em vermelho (em intervalos de 1 vez/segundo)
• Quando o ajuste está sendo iniciado		Acende em vermelho
• Quando um cartão de memória SD é reconhecido normalmente		Acende em vermelho → Apagado
• Quando o slot do cartão de memória SD não é usado, ou se um erro do cartão de memória SD é detectado após a inicialização		Acende em vermelho → Permanece vermelha

SFV311 SFV310



SFR311 SFR310 SFN311 SFN310



Especificações

• Especificações básicas

	WV-SFV311A / WV-SFV310A	WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A
Fonte de alimentação*1:	12 V, c.c., PoE (conforme IEEE802.3af)	
Consumo*1:	12 V, c.c.: 710 mA/Aprox. 8,5 W PoE 48 V, c.c.: 200 mA/Aprox. 9,6 W (dispositivo Classe 0)	12 V, c.c.: 370 mA/Aprox. 4,5 W PoE 48 V, c.c.: 90 mA/Aprox. 4,3 W (dispositivo Classe 2)
Ambiente de funcionamento		
Temperatura operacional ambiente:	-40 °C a +50 °C (Faixa de alimentação ligada: -30 °C a +50 °C)	-10 °C a +50 °C
Umidade operacional ambiente:	10 % a 90 % (sem condensação)	10 % a 90 % (sem condensação)
Ambiente de armazenamento		
Temperatura de armazenamento:	-30 °C a +60 °C	
Umidade de armazenamento:	10 % a 95 % (sem condensação)	
Saída de monitor (para ajuste):	VBS: 1,0 V [p-p]/75 Ω, composto, miniconector monofônico de ø3,5 mm Um sinal NTSC ou PAL pode ser emitido a partir da câmera (pressione o interruptor INITIAL SET rapidamente (em até 1 segundo) ou utilize o software para selecionar o sinal NTSC ou PAL).	
Terminais I/O (E/S) externa:	ALARM IN 1 (DAY/NIGHT IN, Auto time adjustment) (x1) SFV311 SFR311 SFN311 ALARM IN 1 (Auto time adjustment) (x1) SFV310 SFR310 SFN310 ALARM IN 2 (ALARM OUT) (x1) ALARM IN 3 (AUX OUT) (x1)	
Microfone embutido: SFN310	Não direcional microfone condensador de eletreto	
Entrada para microfone/ linha: SFV311 SFR311 SFN311	Miniconector etéreo de ø3,5 mm Impedância de entrada: Aproximadamente 2 kΩ (desequilibrado)	
Para entrada de microfone:	Microfone aplicável recomendado: Tipo de alimentação adicionável Voltagem de alimentação: 2,5 V ±0,5 V Sensibilidade de microfone recomendada: -48 dB ±3 dB (0 dB=1 V/Pa, 1 kHz)	
Para entrada de linha:	Nível de entrada: Aprox. -10 dBV	
Saída de áudio*2: SFV311 SFR311 SFN311	Miniconector etéreo de ø3,5 mm Impedância de saída: Aproximadamente 600 Ω (desequilibrado) Nível de saída: -20 dBV Pode ser usado como saída do monitor, alterando o plug de saída do áudio/monitor SFV311 e do terminal de saída do áudio SFN311 SFR311	

	WV-SFV311A / WV-SFV310A	WV-SFR311A / WV-SFR310A / WV-SFN311A / WV-SFN310A
À prova d'água*3:	Corpo principal: IP66 (IEC60529) Conforma os padrões Tipo 4X (UL50) e NEMA 4X	Não suportado
Resistência a impactos:	Conforme 50 J (IEC 60068-2-75)/ IK10 (IEC 62262)	SFR311 SFR310 Conforme IK10 (IEC62262) SFN311 SFN310 Não suportado
Dimensões:	Instalação usando o suporte de base: ø164 mm × 139 mm (A) Raio do dome de 42 mm Instalação em uma parede ou um teto diretamente usando a placa de fixação: ø154 mm × 103 mm (A) Raio do dome de 42 mm	SFR311 SFR310 ø129,5 mm × 102,5 mm (A) Raio do dome de 41,5 mm SFN311 SFN310 ø129,5 mm × 101 mm (A) Raio do dome de 40 mm
Peso:	Ao usar suporte de base: Aprox. 1,6 kg Ao usar uma placa de fixação: Aprox. 1,2 kg	SFR311 SFR310 Aprox. 700 g SFN311 SFN310 Aprox. 500 g
Acabamento:	Corpo principal: Molde de alumínio fundido (cinza claro) Cobertura de domo: Resina de policarbonato transparente	SFR311 SFR310 Corpo principal: Molde de alumínio fundido (branco vela) Cobertura de domo: Resina de policarbonato transparente SFN311 SFN310 Corpo principal: Resina ABS (branco vela) Cobertura de domo: Resina acrílica transparente
Outros:	Invólucro resistente a sabotagem*4	

*1 Consulte o nosso site (<http://security.panasonic.com/pss/security/support/info.html>) para mais informações sobre fonte e consumo de alimentação.

*2 Quando o “Modo Audio” não está configurado para “Desligado” ou “Receptor”, a “Saída de Monitor” não fica disponível. Quando a saída é alterada para “Saída de monitor”, “Saída de áudio”, não fica disponível.

*3 Somente quando o trabalho de instalação é executado corretamente de acordo com o guia de instruções e o tratamento impermeabilizante apropriado é executado.

*4 Componente que possui uma estrutura sobre a qual os parafusos que são acessíveis após a instalação não podem ser parafusados ou desparafusados usando uma chave de fenda comum.

• Câmera

Sensor de imagem:	Sensor de imagem MOS de tipo 1/3 aprox.
Pixels efetivos:	Aprox. 1,33 mega pixel
Área de varredura:	4,86 mm (H) × 3,89 mm (V)
Sistema de varredura:	Progressivo
Iluminação mínima:	SFV311 SFR311 SFN311 Modo colorido: 0,01 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: Desligado (1/30 s), AGC: Alto) 0,0007 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: máx. 16/30 s, AGC: Alto)* Preto/branco : 0,003 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: Desligado (1/30 s), AGC: Alto) 0,0002 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: máx. 16/30 s, AGC: Alto)*
	SFV310 SFR310 SFN310 Modo colorido: 0,01 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: Desligado (1/30 s), AGC: Alto) 0,0007 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: máx. 16/30 s, AGC: Alto)* Preto/branco : 0,008 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: Desligado (1/30 s), AGC: Alto) 0,0005 lx (F1.6, Velocidade máxima do obturador: máx. 16/30 s, AGC: Alto)* * Valor convertido
Super Dynamic:	Ligado (Alto)/ Ligado (Normal)/ Desligado * Quando 60 fps é selecionado, a função Super Dynamic é automaticamente desligada.
Faixa dinâmica:	Típico 133 dB (Super Dynamic: Ligado)
Face SD (Super Dynamic):	Ligado/Desligado (somente quando Super Dynamic: Ligado)
Ganho (AGC):	Ligado (Alto)/ Ligado (Médio)/ Ligado (Baixo)/ Desligado
Ampliação de preto adaptável:	Ligado/Desligado (somente quando Super Dynamic: Desligado)
Compensação de luz de fundo (BLC):	Ligado/Desligado (somente quando Super Dynamic: Desligado)
Compensação de névoa:	Ligado/Desligado (somente quando Super Dynamic/Faixa dinâmica ampla: Desligado)
Compensação de luz alta (HLC):	Ligado/Desligado (somente quando Super Dynamic/Compensação de luz de fundo: Desligado)
Ajuste do modo de controle de luz:	Cena - ambiente externo/ Cena em ambiente fechado (50Hz)/ Cena em ambiente fechado (60Hz)/ Obturador fixo
Velocidade do obturador:	1,3 mega pixel [16:9] (modo de 60 fps) Desligado (1/60), 1/100, 1/120, 1/250, 1/500, 1/1000, 1/2000, 1/4000, 1/10000 Outro que não 1,3 mega pixel [16:9] (modo de 60 fps) Desligado (1/30), 3/100, 3/120, 2/100, 2/120, 1/100, 1/120, 1/250, 1/500, 1/1000, 1/2000, 1/4000, 1/10000
Velocidade máxima do obturador:	Máx. 1/1000 s, Máx. 1/500 s, Máx. 1/250 s, Máx. 1/120 s, Máx. 1/100 s, Máx. 2/120 s, Máx. 2/100 s, Máx. 1/30 s, Máx. 2/30 s, Máx. 4/30 s, Máx. 6/30 s, Máx. 10/30 s, Máx. 16/30 s

Cores/Preto e branco:	Desligado/ Ligado/ Automático 1 (Normal)/ Automático 2 (Luz IR)/ Automático 3 (SCC) SFV311 SFR311 SFN311
Troca fácil de BW:	Desligado/ Automático SFV310 SFR310 SFN310
Balanço de branco:	ATW1/ ATW2/ AWC
Redução de ruído digital:	Alta/Baixa
Zona de privacidade:	Ligado/Desligado (até 8 zonas disponíveis)
VIQS:	Ligado/Desligado (até 8 zonas disponíveis)
Título da câmera na tela:	Ligado/Desligado Até 20 caracteres (caracteres alfanuméricos, símbolos)
Detecção de movimento de vídeo (alarme VMD):	Ligado/Desligado, 4 áreas disponíveis

• Lente

Relação de zoom:	Lente varifocal de 2,7x O extra zoom ótico de 5,4x está disponível.
Zoom digital (eletrônico):	Escolha um dos três níveis de x1, x2, x4
Distância focal:	2,8 mm - 10 mm
Relação de abertura máxima:	1:1,6 (WIDE) - 1:3,4 (TELE)
Alcance do foco:	0,3 m - ∞
Faixa de abertura:	F1.6 - T405
Campo angular de visão:	SFV311 SFV310 [modo 16:9] Horizontal: 28 ° (TELE) - 99 ° (WIDE) Vertical: 16 ° (TELE) - 54 ° (WIDE) [modo 4:3] Horizontal: 28 ° (TELE) - 99 ° (WIDE) Vertical: 21 ° (TELE) - 72 ° (WIDE) SFR311 SFR310 [modo 16:9] Horizontal: 28 ° (TELE) - 99 ° (WIDE) Vertical: 16 ° (TELE) - 54 ° (WIDE) [modo 4:3] Horizontal: 28 ° (TELE) - 99 ° (WIDE) Vertical: 21 ° (TELE) - 72 ° (WIDE) SFN311 SFN310 [modo 16:9] Horizontal: 28 ° (TELE) - 100 ° (WIDE) Vertical: 16 ° (TELE) - 54 ° (WIDE) [modo 4:3] Horizontal: 28 ° (TELE) - 100 ° (WIDE) Vertical: 21 ° (TELE) - 73 ° (WIDE)
Ângulo de ajuste:	SFV311 SFV310 Horizontal: ±180 ° Vertical: ±85 ° Inclinação: ±100 ° SFR311 SFR310 SFN311 SFN310 Horizontal: +120 ° a -240 ° Vertical: ±85 ° Inclinação: ±100 °

• Rede

Rede:	10BASE-T/100BASE-TX, conector RJ45
Resolução: H.264 JPEG (MJPEG)	1,3 mega pixel [16:9] (modo de 60 fps)/ 1,3 mega pixel [16:9] (modo de 30 fps) 1280×720, 640×360, 320×180, 160×90 1,3 mega pixel [4:3] (modo de 30 fps) 1280×960, 800×600, VGA, 400×300, QVGA, 160×120 2,0 mega pixel [16:9] (modo de 30 fps) * Usado por técnicas de super-resolução 1920×1080, 640×360, 320×180, 160×90
Método de compressão de imagem:	H.264*1 Prioridade de transmissão: Taxa de bits constante/ Taxa de bits variável/ Taxa de quadros/ Melhor desempenho/ VBR avançada Taxa de quadros: <Quando taxa de bits e quadros variável ou VBR avançado é selecionado> 1 fps/ 3 fps/ 5 fps*/ 7,5 fps*/ 10 fps*/ 12 fps*/ 15 fps*/ 20 fps*/ 30 fps* * A taxa de quadros é limitada à “taxa de bits”. Quando um valor com um asterisco (*) é selecionado, a taxa de quadros real pode ser menor que o valor selecionado. Taxa de bits por cliente: 64 kbps/ 128 kbps*/ 256 kbps*/ 384 kbps*/ 512 kbps*/ 768 kbps*/ 1024 kbps*/ 1536 kbps*/ 2048 kbps*/ 3072 kbps*/ 4096 kbps*/ 6144 kbps*/ 8192 kbps*/ 10240 kbps*/ 12288 kbps*/ 14336 kbps*/ 16384 kbps*/ 20480 kbps*/ 24576 kbps*/ 30720 kbps*/ 40960 kbps* * A faixa disponível da taxa de bits de H.264 varia de acordo com a configuração selecionada para o “Tamanho da imagem”. Qualidade da imagem: <Quando Taxa de bits constante ou Best effort é selecionado> Baixa/ Normal/ Fina <Quando Taxa de bits variável é selecionada> 0 Super fino/ 1 Fino/ 2/ 3/ 4/ 5 Normal/ 6/ 7/ 8/ 9 baixo Tipo de transmissão: Unicast/Multicast JPEG (MJPEG) Qualidade da imagem: 0 Super fino/ 1 Fino/ 2/ 3/ 4/ 5 Normal/ 6/ 7/ 8/ 9 baixo (10 passos: 0-9) Tipo de transmissão: Pull/Push Intervalo de atualização: 0,1 fps – 30 fps (a velocidade de quadros JPEG será restrita quando exibir imagens JPEG e H.264 ambas.)
Função de recorte:	- Off/ JPEG(1)/ JPEG(2)/ JPEG(3)/ H.264(1)/ H.264(2)/ H.264(3)/ H.264(4)/ H.264(tudo) - Ação de alarme ligada/desligada
Método de compressão de áudio:	G.726 (ADPCM) 32 kbps/ 16 kbps, G.711 64 kbps, AAC-LC*2 64 kbps, AAC-LC (ALTA QUALIDADE)*3 64 kbps/ 96 kbps/ 128 kbps
Controle da largura de banda:	Ilimitada/ 64 kbps/ 128 kbps/ 256 kbps/ 384 kbps/ 512 kbps/ 768 kbps/ 1024 kbps/ 2048 kbps/ 4096 kbps/ 8192 kbps
Protocolo:	IPv6: TCP/IP, UDP/IP, HTTP, HTTPS, FTP, SMTP, DNS, NTP, SNMP, DHCPv6, RTP, MLD, ICMP, ARP IPv4: TCP/IP, UDP/IP, HTTP, HTTPS, RTSP, RTP, RTP/RTCP, FTP, SMTP, DHCP, DNS, DDNS, NTP, SNMP, UPnP, IGMP, ICMP, ARP

OS*4:	Microsoft Windows 8.1 Microsoft Windows 8 Microsoft Windows 7 Microsoft Windows Vista
Navegador*4:	Windows Internet Explorer 11 (32-bit) Windows Internet Explorer 10 (32-bit) Windows Internet Explorer 9 (32-bit) Windows Internet Explorer 8 (32-bit) Windows Internet Explorer 7 (32-bit)
Número máximo de acessos simultâneos:	14 (Número de sessões que podem se conectar a câmera ao mesmo tempo) * Dependendo das condições da rede
Cliente FTP:	Transmissão de imagem de alarme, transmissão periódica FTP (Quando da falha da transmissão FTP, reserva em cartão de memória SD opcional é disponível.)
Multi-telas:	As imagens de até 16 câmeras podem ser exibidas simultaneamente em uma tela múltipla. (incluindo a própria câmera)
Compatível com cartão de memória SDXC/SDHC/SD*5 *6 *7:	Fabricado pela Panasonic (classe de velocidade SD de 4 ou superior) Cartão de memória SDXC: 64 GB, 128 GB Cartão de memória SDHC: de 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB Cartão de memória SD: 2 GB (exceto cartão miniSD e cartão microSD)
Compatibilidade com telefone celular:	Imagem JPEG, controle AUX (por nível de acesso)
Compatibilidade do terminal móvel: (Atualizado em July de 2015)*8	iPad, iPhone, iPod touch (iOS 4.2.1 ou mais recente), Terminais móveis Android™

*1 Transmissão para 4 fluxos de vídeo pode ser ajustada individualmente.

*2 Use somente AAC-LC (Codificação de áudio avançada - baixa complexidade) ao gravar áudio em um cartão de memória SD.

*3 Quando "AAC-LC (ALTA QUALIDADE)" é selecionado, existem limitações sobre a seguinte função.

- "Cartão de memória SD" indisponível.
- "Detecção de áudio" indisponível.
- HTTPS indisponível.
- O número máximo de acesso simultâneo é limitado a 5.

*4 Para informações adicionais sobre os requisitos e sobre o Sistema Operacional do computador e quanto a precauções quando utilizar o Sistema Operacional Microsoft Windows 8.1, Microsoft Windows 8, Microsoft Windows 7, Microsoft Windows Vista, ou Windows Internet Explorer, clique em "Manual" - "Aberto" no CD-ROM fornecido e refira-se às "Notes on Windows® / Internet Explorer® versions".

*5 Consulte o nosso site (<http://security.panasonic.com/pss/security/support/info.html>) para obter informações mais recentes sobre os cartões de memória SD compatíveis.

*6 Ao gravar repetidamente imagens em um cartão de memória SD usando a função de sobrecrever automaticamente, lembre-se de utilizar um cartão de memória SD de grande confiabilidade e durabilidade.

*7 Utilize um cartão de memória SD que está em conformidade com UHS-I (Ultra High Speed-I) no caso da Classe 10 de taxa de velocidade de SD.

*8 Para informações adicionais sobre dispositivos compatíveis, acesse o nosso site web (<http://security.panasonic.com/pss/security/support/info.html>).

Acessórios padrão

Informações importantes (este documento)	1 pç.
Guia de Instalação	1 jogo
Certificado de garantia* ¹	1 jogo
CD-ROM* ²	1 pç.
Rótulo de código* ³	1 pç.

As seguintes peças são utilizadas durante os procedimentos de instalação.

SFV311	SFV310
Suporte de base	1 pç.
Placa de fixação	1 pç.
Parafusos de fixação da placa de fixação (M4 x 8 mm)	5 pç. (deles, 1 sobressalente)
Gabarito A (para a placa de fixação)	1 folha
Gabarito B (para o suporte de base)	1 folha
Fita impermeável	1 pç.
Broca (Chave hexagonal, tamanho da fenda de 6,35 mm T20)	1 pç.
Cabo de alarme 4P	1 pç.
Cabo de alimentação 2P	1 pç.
Tampa do conector de LAN	1 pç.
Conector de conversão MONITOR OUT	1 pç.
Cabo auxiliar	1 pç.

SFR311	SFR310	SFN311	SFN310
Placa de fixação	1 pç.		
Gabarito A (para a placa de fixação)	1 folha		
Broca (Chave hexagonal, tamanho da fenda de 6,35 mm T10)	1 pç.		
Conector de conversão MONITOR OUT	1 pç.		
Conector de terminal de entrada/saída (I/O) externa* ⁴	1 pç.		
Conector do cabo de alimentação* ⁴	1 pç.		
Cabo auxiliar	1 pç.		

*1 Este produto vem com vários tipos de garantias. Cada garantia é somente aplicável aos produtos adquiridos nas regiões indicados na garantia relevante.

*2 O CD-ROM contém as instruções de operação e diferentes tipos de ferramentas de programas de software.

*3 Este rótulo pode ser requerido para a gestão da rede. O administrador da rede deve reter o rótulo de código.

*4 O conector do terminal de entrada/saída (I/O) externa e o conector do cabo de alimentação estão conectados à câmera.

Acessórios opcionais

Suporte de montagem no teto:	WV-Q105A* ¹
Suporte de montagem no teto:	SFV311 SFV310 WV-Q169A SFR311 SFR310 SFN311 SFN310 WV-Q174B
Cobertura de domo: (Tipo de fumaça)	SFV311 SFV310 WV-CW7S SFR311 SFR310 WV-CR1S SFN311 SFN310 WV-CF5SA
Viseira:	SFV311 SFV310 WV-Q7118
Suporte de montagem no teto: (Utilize com o WV-Q124 (suporte de montagem) para poder instalar em um teto.)	SFV311 SFV310 WV-Q121B
Suporte de montagem para parede: (Utilize com o WV-Q124 (suporte de montagem) para poder instalar em uma parede.)	SFV311 SFV310 WV-Q122A
Suporte de montagem: (Utilize ao instalar o WV-SFV311A usando WV-Q121B ou WV-Q122A.)	SFV311 SFV310 WV-Q124

*1 WV-SFV311A, WV-SFV310A pode ser somente instalado em interiores quando WV-Q105A for utilizado para instalá-lo no teto.

Informações sobre o descarte em outros países fora da União Europeia



Estes símbolos são válidos apenas na União Europeia. Se você deseja descartar estes itens, entre em contato com as autoridades locais ou com o seu revendedor e pergunte sobre o método de descarte correto.



Panasonic Corporation

<http://www.panasonic.com>

Panasonic System Networks Co., Ltd.
Fukuoka, Japan

Authorised Representative in EU:



Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2015